

Distr.: General
1 March 2023
Arabic
Original: English

مؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية



فريق الخبراء الحكوميين العامل المعني

بالمساعدة التقنية

فيينا، 29 و30 أيار/مايو 2023

جدول الأعمال المؤقت المشروح

جدول الأعمال المؤقت

- 1- المسائل التنظيمية:
 - (أ) افتتاح الاجتماع؛
 - (ب) إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.
- 2- المسائل المتعلقة بألية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحق بها: التحديات والدروس المستفادة والاحتياجات المستبانة من المساعدة التقنية.
- 3- الاحتياجات من المساعدة التقنية في مجال منع الجريمة المنظمة، بما في ذلك جمع البيانات والعمليات التحليلية لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان، وكذلك وضع استراتيجيات وطنية للتصدي للجريمة المنظمة عبر الوطنية.
- 4- مسائل أخرى.
- 5- اعتماد التقرير.

الشروح

- 1- المسائل التنظيمية
 - (أ) افتتاح الاجتماع
سوف يفتتح الاجتماع الرابع عشر لفريق الخبراء الحكوميين العامل المعني بالمساعدة التقنية في الساعة 10/00 من يوم الاثنين، 29 أيار/مايو 2023.
 - (ب) إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال
في 5 آب/أغسطس 2022، وافق المكتب الموسع لمؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية على برنامج الاجتماعات في عام 2023، بما في ذلك تواريخ الاجتماع الرابع عشر للفريق العامل، المقرر عقده في فيينا يومي 29 و30 أيار/مايو 2023.



وفي 2 شباط/فبراير 2023، وافق المكتب الموسّع، عن طريق إجراء الموافقة الصامتة، على المواضيع الفنية للاجتماع الرابع عشر للفريق العامل.

وقد أُعدّ تنظيم الأعمال المقترح⁽¹⁾ الوارد في مرفق هذه الوثيقة من أجل تمكين الفريق العامل من أداء الوظائف المسندة إليه ضمن حدود ما هو متاح له من وقت وخدمات مؤتمرات. ومن شأن الموارد المتاحة للفريق العامل أن تمكنه من عقد أربع جلسات عامة خلال يومين مع خدمات ترجمة شفوية بلغات الأمم المتحدة الرسمية الست.

2- المسائل المتعلقة بآلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقة بها: التحديات والدروس المستفادة والاحتياجات المستبانة من المساعدة التقنية

تتألف عملية الاستعراض بموجب آلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقة بها من استعراض عام واستعراضات قطرية. ووفقاً للفقرة 12 من إجراءات وقواعد تشغيل الآلية، تُدرج هذه المسألة كبنء في جداول أعمال مؤتمرات الأطراف وأفرقتة العاملة بما يتوافق مع مجالات خبراتهم الفنية ودون المساس بالولاية القائمة لكل منهم. وعملاً بالفقرتين 13 و43 من الإجراءات والقواعد المذكورة أعلاه، سوف تُجرى المناقشات المتعلقة بالاستعراضات القطرية في إطار الأفرقة العاملة ذات الصلة، ويستفيد الفريق العامل من قوائم الملاحظات الناتجة عن الاستعراضات القطرية في التحضير لدوراتها، ويأخذها في الاعتبار عندما تقترح على المؤتمرات توصيات عامة الانطباق. ووفقاً للفقرة 8 من الإجراءات والقواعد، تهدف عملية الاستعراض، في جملة أمور، إلى معاونة المؤتمرات على مساعدة الدول الأطراف على استبانة احتياجاتها المحددة من المساعدة التقنية وإثباتها، وتعزيز وتيسير تقديم المساعدة التقنية لها بناء على طلبها.

وفي وقت إعداد هذه الوثيقة، لم تكن أي من الاستعراضات القطرية قد وضعت في صيغتها النهائية، ومن ثم لم تتح للفريق العامل أي قوائم بملاحظات. وتشجع الوفود، لدى تناولها لهذا البنء من جدول الأعمال، على تبادل المعلومات ذات الصلة بالتقدم الذي أحرزته بلدانها بشأن آلية استعراض التنفيذ، بما في ذلك الدروس المستفادة والممارسات الجيدة والتحديات، فضلاً عن الدعم اللازم لإجراء الاستعراضات القطرية.

وفي إطار هذا البنء من جدول الأعمال، ستقدم الأمانة معلومات محدثة موجزة عن المسائل المتصلة بالتقدم المحرز في آلية استعراض التنفيذ. وستقدم الأمانة أيضاً أدوات مساعدة تقنية لدعم تنفيذ الملاحظات التي ستنتبئ عن الآلية.

وأخيراً، تُشجع الوفود على التحقق من سجلاتها التشريعية في بوابة الموارد الإلكترونية والقوانين المتعلقة بالجريمة (بوابة شيرلوك) استعداداً للاجتماع، وعلى تزويد الأمانة بالتشريعات المنفذة للاتفاقية والبروتوكولات الملحقة بها في شكل إلكتروني أثناء الاجتماع. وينبغي أن تقدم التشريعات بإحدى اللغات الرسمية للأمم المتحدة. وخلال الاجتماع، ستعقد جهات اتصال بوابة شيرلوك التابعة لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة (المكتب) مشاورات ثنائية من أجل مساعدة الوفود على تحديث سجلاتها.

الوثائق

ورقة معلومات أساسية أعدتها الأمانة بشأن حالة تشغيل آلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقة بها (CTOC/COP/WG.2/2023/2)

(1) يمكن الاطلاع على وثيقة تتضمن تفاصيل تنظيم أعمال الاجتماع الرابع عشر لفريق الخبراء الحكوميين العامل المعني بالمساعدة التقنية على الموقع الشبكي للاجتماع: www.unodc.org/unodc/en/treaties/CTOC/working-group-on-technical-assistance-2023.html

وعملا بالفقرة 53 من إجراءات وقواعد تشغيل الآلية، عقد حوار بناء يوم الجمعة 27 أيار/مايو 2022، عقب اختتام الاجتماع الثالث عشر لفريق الخبراء الحكوميين العامل المعني بالمساعدة التقنية، الذي انعقد في الفترة من 23 إلى 27 أيار/مايو 2022. وقد أعد رئيس الفريق العامل ملخصا مكتوبا للمناقشات ونشره على الصفحة الشبكية للآلية⁽²⁾.

3- الاحتياجات من المساعدة التقنية في مجال منع الجريمة المنظمة، بما في ذلك جمع البيانات والعمليات التحليلية لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان، وكذلك وضع استراتيجيات وطنية للتصدي للجريمة المنظمة عبر الوطنية

شجع مؤتمر الأطراف في الاتفاقية، في قراره 11/2 المعنون "تنفيذ الأحكام الخاصة بالمساعدة التقنية من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية"، الدول على النظر في وضع وتنفيذ ورصد وتقييم سياسات واستراتيجيات شاملة وقائمة على الأدلة تشمل كافة مكونات الحكومة لمكافحة الجريمة المنظمة، تصاغ من خلال نهج شامل للمجتمع بأسره يشرك جميع أصحاب المصلحة المعنيين، مثل الدوائر الأكاديمية والمجتمع المدني. وإضافة إلى ذلك، اعتمد المؤتمر التوصية التي تُشجّع الدول الأطراف، عند وضع سياساتها واستراتيجياتها الوطنية، على النظر في استخدام الأركان الأربعة التي أبرزها منشور المكتب المعنون "مجموعة الأدوات الخاصة باستراتيجية مكافحة الجريمة المنظمة من أجل وضع استراتيجيات كبيرة الأثر"، وهي: (أ) ضمان إدراج تدابير تركز على منع الجريمة المنظمة؛ و(ب) ملاحقة الجماعات الإجرامية المنظمة وأنشطتها غير المشروعة؛ و(ج) حماية الفئات الأكثر ضعفا؛ و(د) تعزيز الشراكات والتعاون على جميع المستويات.

وفي القرار ذاته، شجع المؤتمر الدول على تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان في تشريعاتها وسياساتها وبرامجها وغير ذلك من مبادرات مكافحة الجريمة المنظمة، من أجل تنفيذ الاتفاقية وغيرها من الالتزامات الدولية، مثل قرار لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية 3/26 تنفيذا شاملا، ومن ثم منع الجريمة المنظمة ومكافحتها بمزيد من الفعالية. وفي الختام، أشار المؤتمر إلى أنه ينبغي للمكتب، رهنا بتوافر الموارد، مواصلة تزويد الدول بالمساعدة التقنية، بما في ذلك في مجال وضع تشريعات واستراتيجيات لمنع الجريمة المنظمة ومكافحتها، ومواصلة جمع وتحليل ونشر المعلومات المتعلقة بتدابير التصدي للجريمة المنظمة وطبيعتها، بغية ضمان التنفيذ الفعال لاتفاقية الجريمة المنظمة.

ولدعم الدول في الجهود المذكورة أعلاه، أعد المكتب المنشورات التالية: النمطة 12 ضمن سلسلة النماط التعليمية التي يعدها المكتب بشأن الجريمة المنظمة، المعنونة "أنماط منع الجريمة ومنع الجريمة المنظمة"؛ و"مجموعة الأدوات الخاصة باستراتيجية مكافحة الجريمة المنظمة من أجل وضع استراتيجيات كبيرة الأثر"؛ واتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والقانون الدولي لحقوق الإنسان؛ والجريمة المنظمة ونوع الجنس: مسائل متعلقة باتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية⁽³⁾.

واستنادا إلى المنشورات المذكورة أعلاه، لعل الفريق العامل يود أن ينظر في كيفية تعزيز الجهود المبذولة لمنع الجريمة المنظمة باتباع نهج قائم على الأدلة يشمل كافة مكونات المجتمع ويشرك طائفة من أصحاب المصلحة على الصعيد العالمي والإقليمي والوطني والمجتمعي سعيا إلى تحقيق رؤية وأهداف مشتركة. ولعل الفريق العامل يود أيضا أن يتبادل أفضل الممارسات والتحديات بشأن كيفية تعميم مراعاة الاعتبارات الجنسانية وحقوق الإنسان في جميع استراتيجيات منع الجريمة المنظمة، وكيف يمكن للبيانات المصنفة على أساس نوع الجنس أن تسهم في تلك الجهود.

(2) يمكن الاطلاع على الملخص في الموقع التالي: www.unodc.org/unodc/en/organized-crime/intro/review-mechanism-untoc/constructive-dialogues.html

(3) يمكن الاطلاع على النماط على الرابط الشبكي التالي: <https://sherloc.unodc.org/cld/ar/st/home.html>

وفي إطار هذا البند من جدول الأعمال، ستقدم الأمانة معلومات محدثة موجزة عن الأدوات المتاحة والأنشطة التقنية الجارية الرامية إلى وضع استراتيجيات لمنع الجريمة المنظمة ومكافحتها وإلى تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان في تنفيذ اتفاقية الجريمة المنظمة.

الوثائق

ورقة معلومات أساسية أعدتها الأمانة بشأن الاحتياجات من المساعدة التقنية في مجال منع الجريمة المنظمة، بما في ذلك جمع البيانات والعمليات التحليلية لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان، وكذلك وضع استراتيجيات وطنية للتصدي للجريمة المنظمة عبر الوطنية (CTOC/COP/WG.2/2023/3)

4- مسائل أخرى

نظراً لعدم استعراض انتباه الأمانة إلى أيِّ مسائل يُراد طرحها في إطار البند 4، فلا يتوقع في الوقت الحاضر تقديم أي وثائق بشأنه.

5- اعتماد التقرير

سوف يعتمد الفريق العامل تقريراً عن اجتماعه، وسوف تتولى الأمانة إعداد مشروع ذلك التقرير.

تنظيم الأعمال المقترح

التاريخ والوقت	بند جدول الأعمال	العنوان أو الوصف
الاثنين، 29 أيار/مايو 2023		
13/00-10/00	1 (أ)	افتتاح الاجتماع
	1 (ب)	إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال
	2	المسائل المتعلقة بآلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقه بها: التحديات والدروس المستفادة والاحتياجات المستبانه من المساعدة التقنية
18/00-15/00	2	المسائل المتعلقة بآلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقه بها: التحديات والدروس المستفادة والاحتياجات المستبانه من المساعدة التقنية (تابع)
	3	الاحتياجات من المساعدة التقنية في مجال منع الجريمة المنظمة، بما في ذلك جمع البيانات والعمليات التحليلية لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان، وكذلك وضع استراتيجيات وطنية للتصدي للجريمة المنظمة عبر الوطنية
الثلاثاء، 30 أيار/مايو 2023		
13/00-10/00	3	الاحتياجات من المساعدة التقنية في مجال منع الجريمة المنظمة، بما في ذلك جمع البيانات والعمليات التحليلية لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وحقوق الإنسان، وكذلك وضع استراتيجيات وطنية للتصدي للجريمة المنظمة عبر الوطنية (تابع)
	4	مسائل أخرى
18/00-15/00	5	اعتماد التقرير